

Si el artículo ya no está a la venta o si tiene alguna pregunta o problema, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-800-643-0067, de lunes a jueves de 8 a.m. a 6 p.m., y los viernes de 8 a.m. a 5 p.m., hora estándar del Este.

Gracias por comprar este producto Holiday Living. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto.

If the item is no longer for sale, or if you have any questions or problems, please call our customer service department at 1-800-643-0067, 8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday - Thursday, 8 a.m. - 5 p.m., EST, Friday.

Thank you for purchasing this Holiday Living product. We’ve created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product’s page.



ITEM/ARTÍCULO #0848180

7.5 FT / 2,28 M

PRE-LIT CRYSTAL PINE TREE

ÁRBOL DE PINO CRYSTAL

PREILUMINADO

MODEL/MODELO #W14N0020

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

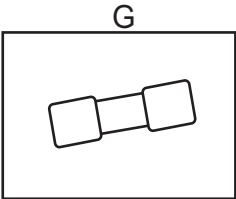
When using electrical products, basic precautions should always be followed including the following:
Al usar productos eléctricos, siempre se deben respetar las siguientes medidas de precaución básicas:

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS.
LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD.

- Do not use seasonal products outdoors unless marked suitable for indoor and outdoor use. When products are used in outdoor applications, connect the product to a Ground Fault Interrupting (GFCI) outlet. If one is not provided, contact a qualified electrician for proper installation.
- No use products of use por temporada en exteriores a menos que se indique que son para uso en interiores y exteriores. Al usar los productos en aplicaciones en exteriores, conéctelos a un tomacorriente con interruptor de circuito de falla de puesta a tierra (GFCI, por sus siglas en inglés). Si no se le proporcionó uno de estos, póngase en contacto con un electricista calificado para que realice la instalación adecuada.
- This seasonal-use product is not intended for permanent installation or use.
- Este producto de uso por temporada no está diseñado para su uso o instalación permanente.
- Do not mount or place near gas or electric heaters, fireplace, candles or other similar sources of heat.
- No lo ensamble o coloque cerca de calentadores eléctricos o a gas, chimeneas, velas ni otra fuente de calor similar.
- Do not secure the wiring of the product with staples or nails, or place on sharp hooks or nails.
- No sujete el cableado del producto con grapas o clavos, ni lo coloque sobre ganchos o clavos afilados.
- Do not let lamps rest on the supply cord or on any wire.
- No permita que las lámparas se apoyen sobre el cable de alimentación o cualquier otro cable.
- Unplug the product when leaving the house, when retiring for the night, or if left unattended.
- Desenchufe el producto cuando salga de la casa, cuando se vaya a dormir o cuando esté sin supervisión.
- This is an electric product – not a toy! To avoid risk of fire, burns, personal injury and electric shock, it should not be played with or placed where small children can reach it.
- Este es un producto eléctrico, no un juguete. Para evitar el riesgo de incendios, quemaduras, lesiones personales y descargas eléctricas, no se debe jugar con este producto ni dejarlo al alcance de niños pequeños.
- Do not use this product for other than its intended use.
- No utilice este producto para otro uso que no sea el especificado.

UL MODEL/MODELO #TME7.5-7N(0.6)

PART PIEZA	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	PART # PIEZA #
G	FUSE/FUSIBLE	W14N0020-F



REPLACEMENT PARTS LIST/LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

- Do not hang ornaments or other objects from cord, wire or light string.
 - No cuelgue adornos u otros objetos del cable o el juego de luces.
 - Do not close doors or windows on the product or extension cords as this may damage the wire insulation.
 - No cierre puertas o ventanas sobre el producto o las extensiones eléctricas ya que puede dañar el aislamiento del cable.
 - Do not cover the product with cloth, paper or any material not part of the product when in use.
 - No cubra el producto con paños, papeles ni cualquier material que no sea parte del producto durante su uso.
 - This product employs overload protection (fuse). A blown fuse indicates an overload or short circuit situation. If the fuse blows, unplug the product from the outlet. Also unplug any additional strings or products that may be attached to the product. Replace the fuse as per the User Servicing Instructions (follow product marking for proper fuse rating) and check the product. If the replacement fuse blows, a short circuit may be present and the product should be discarded.
 - Este producto posee protección contra sobrecargas (fusible). Un fusible fundido indica que se ha producido una sobrecarga o un cortocircuito. Si el fusible se funde, desenchufe el producto del tomacorriente. También desenchufe cualquier juego de luces o producto adicional que pueda estar unido a este. Reemplace el fusible según las instrucciones de mantenimiento para el usuario (consulte las etiquetas del producto para colocar el tipo de fusible adecuado) y verifique si el producto funciona. Si el fusible nuevo se funde, es posible que exista un cortocircuito. Si es así, el producto se debe desechar.
 - Read and follow all instructions that are on the product or provided with the product.
 - Lea y siga todas las instrucciones que están en el producto o que se proporcionan junto a este.
- SAVE THESE INSTRUCTIONS.
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.
Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

WARNING/ADVERTENCIA

- Do not overload. Connect other lighting strings or tree toppers end-to-end up to a maximum of 216 watts (1.8 Amps) total.
- Do not interconnect low-voltage products.
- No los sobrecargue. Conecte las otras hileras de luces o los adornos de tope para árbol de extremo a extremo hasta un máximo de 216 vatios (1,8 amperios). No interconecte productos de bajo voltaje.

If connecting to a lighting string that does not have a Wattage (W) rating (found on the tag within 6 inches of the plug), calculate the wattage as follows: Multiply the current (0.6 A) which is on the flag-type tag by 120.
Si lo conecta a un juego de luces sin clasificación de vataje (que se encuentra en la etiqueta a 15,24 cm del enchufe), calcule el vataje como se indica a continuación: Multiplique la corriente (0,6 A), que se encuentra en la etiqueta tipo bandera por 120.
For Example: Lighting string is rated 120V, 60Hz, 0.6 Amps. $0.6 \times 120 = 72$ Watts
Por ejemplo, el juego está clasificado para 120 voltio, 60 Hz, 0,6 amperios. $0,6 \times 120 = 72$ vatios
Add the wattage of each light string together for a total of 216 Watts or less. (Do not exceed 216 Watts)
Adicione el vataje de cada juego de luces hasta un total de 216 vatios o menos. (No sobrepase los 216 vatios)

CAUTION/PRECAUCIÓN

- To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to replace lamps or modify string.
Para reducir el riesgo de incendios o descargas eléctricas, no intente reemplazar las lámparas ni modificar las juegos.

Federal Communications Commission (FCC) Statement Declaración de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Este dispositivo cumple con la sección 15 de las normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias nocivas y (2) este dispositivo debe aceptar todas las interferencias recibidas, incluidas aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado.

CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

PRECAUCIÓN: El usuario puede perder el derecho de utilizar este aparato si efectua cambios o modificaciones que no han sido expresamente aprobados por la autoridad responsable.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

NOTA: Este equipo ha sido probado y ha demostrado cumplir con los límites establecidos para los aparatos digitales de Clase B, de acuerdo con la sección 15 de las Normas de la FCC. Estos límites han sido designados para proveer una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía radioeléctrica y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las radiocomunicaciones.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este aparato causa interferencias en la recepción de radio o de televisión, lo que puede determinarse desconectando y conectando el aparato, se recomienda tratar de corregir la interferencia de la siguiente manera:

- Reorient or relocate the receiving antenna./Vuelva a orientar la antena o cambie su lugar de instalación.
- Increase the separation between the equipment and receiver./Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
Conecte el equipo a una toma de corriente cuyo circuito no sea el mismo que aquél al que ha conectado el receptor.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Consulte al concesionario o a un técnico de radio/televisión con experiencia.

CARE AND MAINTENANCE/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Before using or reusing, inspect product carefully. Discard any products that have cut, damaged, or frayed wire insulation or cords, cracks in the lampholders or enclosures, loose connections, or exposed copper wire.
Antes de usar el producto por primera vez o al volver a usarlo, inspecciónelo cuidadosamente. Deseche cualquier producto que tenga aislamientos de cables o cables cortados, dañados o deshilachados; portalámparas o carcasas agrietadas; conexiones flojas o alambres de cobre expuestos.
- When storing the product, carefully remove the product from wherever it is placed to avoid any undue strain or stress on the product conductors, connections, and wires.
Cuando almacene el producto, extráigalo cuidadosamente de cualquier objeto sobre el que esté colocado para evitar estirar o tensionar los conductores, las conexiones y los cables del producto.
- When not in use, store neatly in a cool, dry location protected from sunlight.
Cuando no lo utilice, almacénelo en un lugar fresco y seco protegido de la luz solar.

USER SERVICING INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

Replace the fuse/Reemplazo del fusible.

Power cord fuse replacement (replaceable 3 amp, 125 volt fuse is located in spare parts bag):
Reemplazo de fusibles del cable de alimentación (el fusible de 3 amperios y 125 voltios reemplazable se ubican en la bolsa de piezas de repuesto):

- Grasp plug and remove from the receptacle or other outlet device. Do not unplug by pulling on the cord.
Tome el enchufe y retírelo del receptáculo o de cualquier otro tomacorriente. No jale del cable para desenchufarlo.
- Open fuse cover. Slide open the fuse access cover on back of control box.
Abra la cubierta del fusible. Deslice la cubierta de acceso al fusible en la parte posterior de la caja de control para abrirla.
- Remove fuse carefully./Retire el fusible cuidadosamente.
- Risk of fire. Replace with only 3 Amp, 125 volt fuse (provided with product).
Riesgo de incendio. Reemplace solo con un fusible de 3 amperios y 125 voltios (incluido con el producto).
- Close fuse cover. Slide close the fuse access cover.
Cierre la cubierta del fusible. Deslice la cubierta de acceso al fusible para cerrarla.
- Risk of fire. Do not replace attachment plug. Contains a safety device (fuse) that should not be removed. Discard product if the attachment plug is damaged.
Riesgo de incendio. No reemplace el enchufe. Contiene un dispositivo de seguridad (fusible) que no se debe retirar. Deseche el producto si el enchufe está dañado.



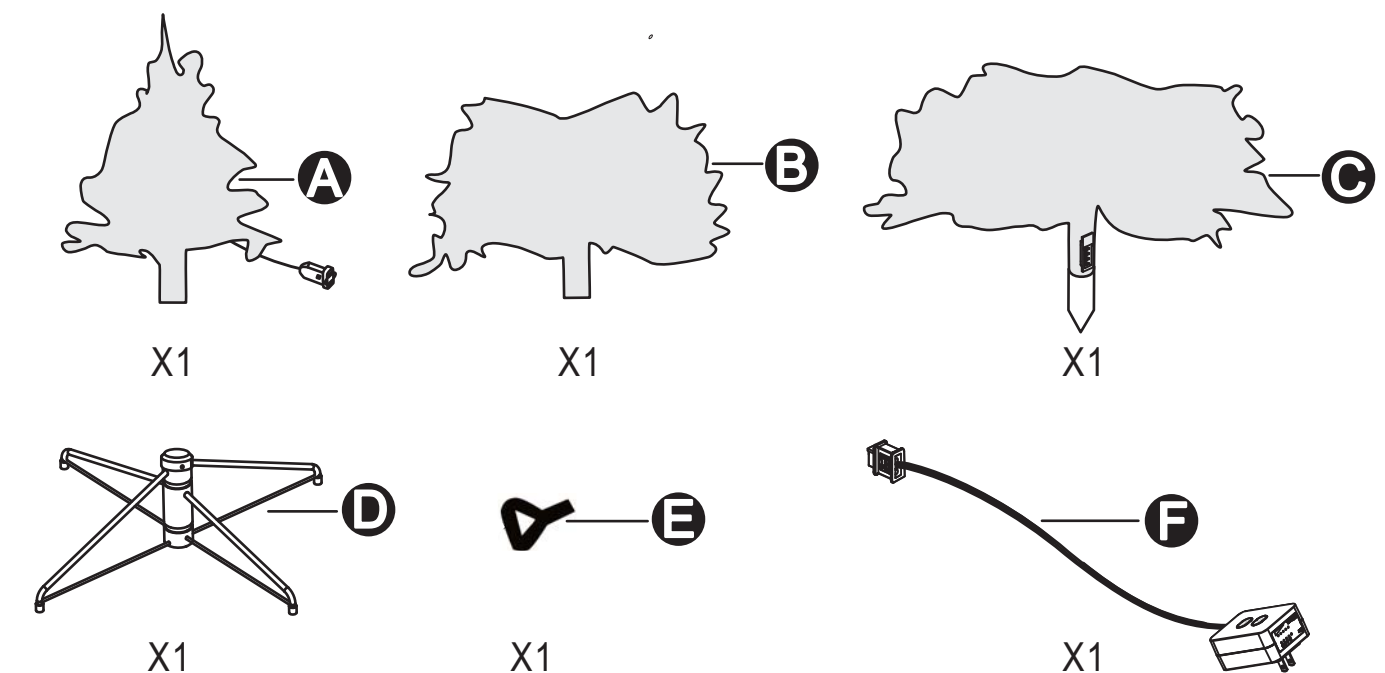
PREPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install or operate the product.
Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete. No intente ensamblar, instalar ni usar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

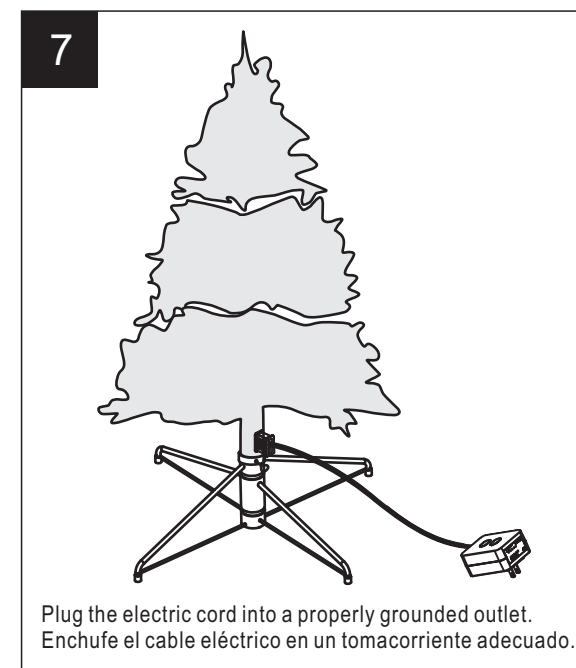
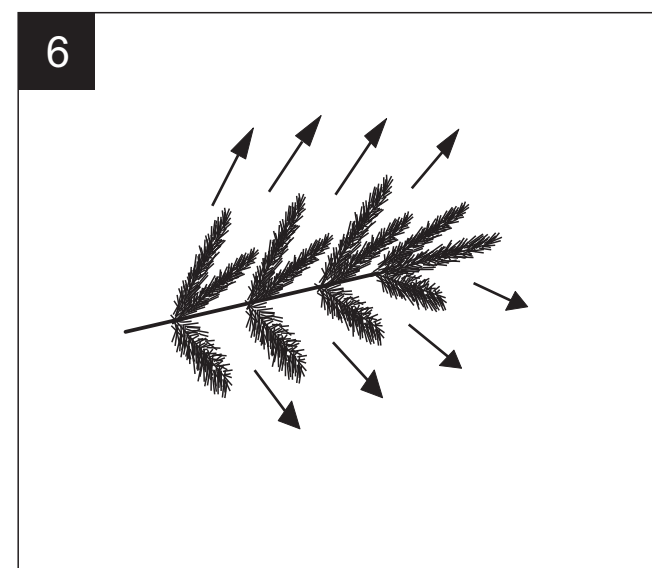
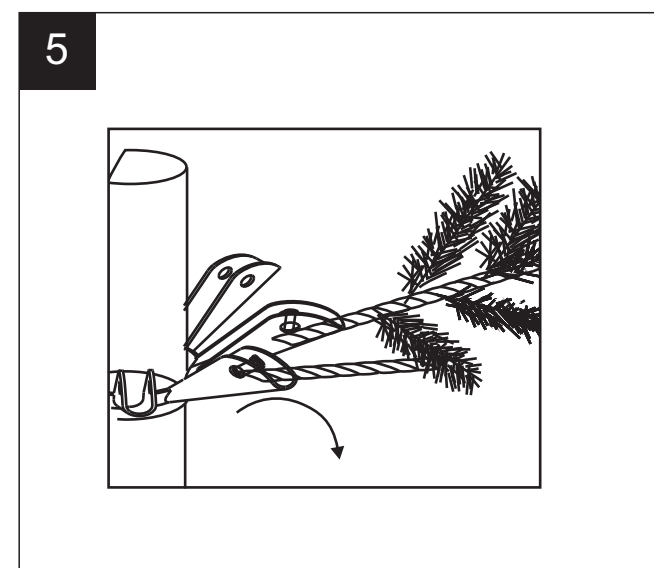
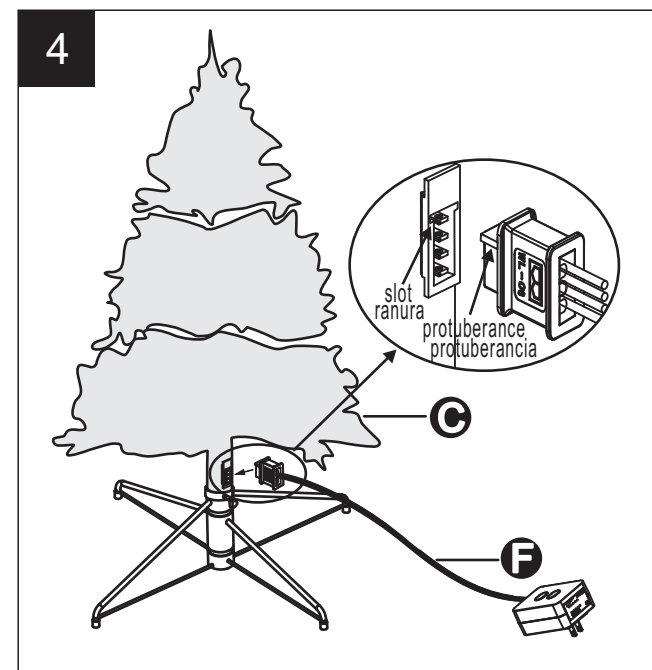
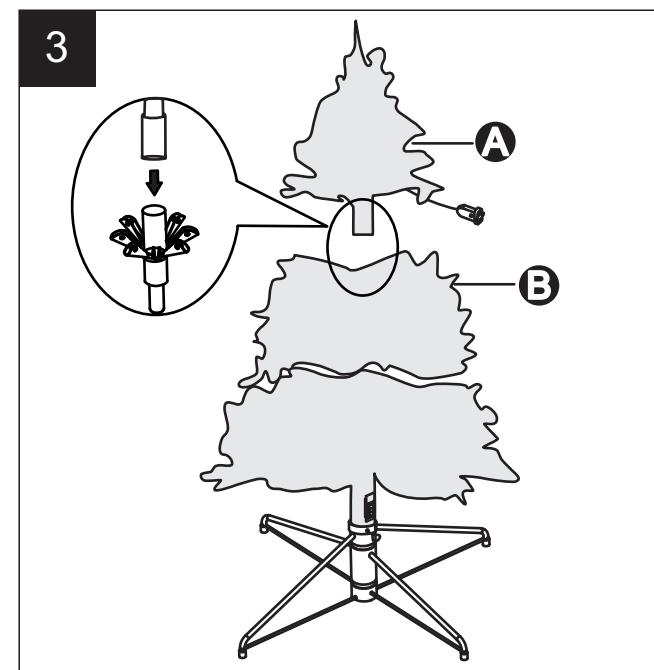
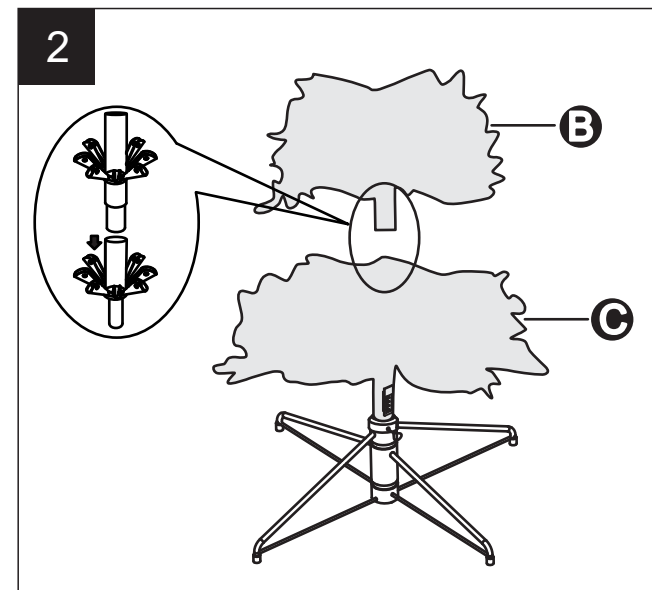
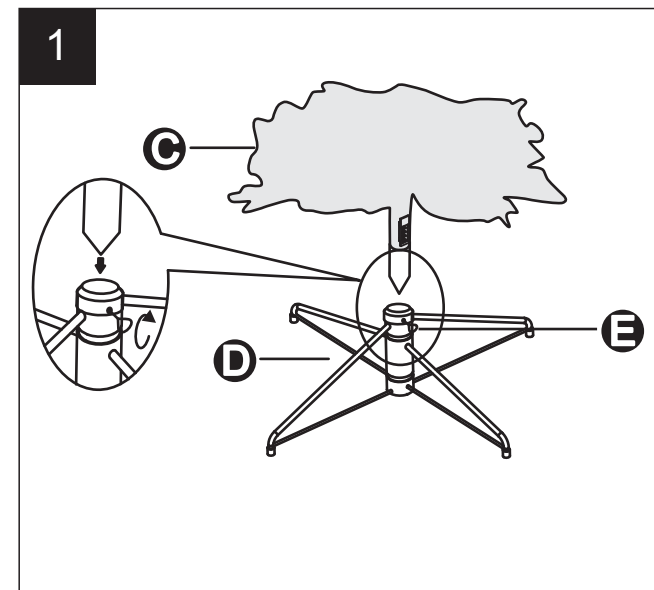
Estimated Assembly Time: 20 minutes/Tiempo estimado de ensamblaje: 20 minutos

No tools required for assembly./No se necesitan herramientas para el ensamblaje.

PACKAGE CONTENTS/CONTENIDO DEL PAQUETE

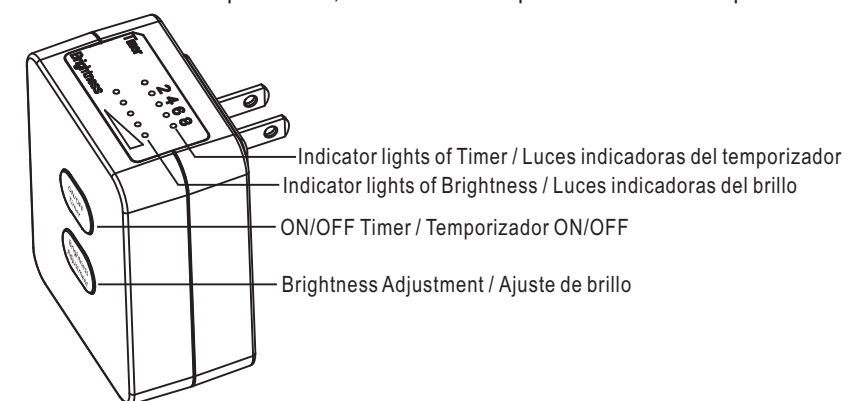


INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN



INSTRUCTIONS OF CONTROL BOX / INSTRUCCIONES DE LA CAJA DE CONTROL

- Press the ON/OFF Timer button on control box more than 1 second to turn on and off timer function.
Mantenga presionado el botón del temporizador ON/OFF durante más de 1 segundo para encender y apagar la función del temporizador.
 - Press the ON/OFF Timer button on control box for more than 2 seconds to select below timer hours:
Mantenga presionado el botón del temporizador ON/OFF durante más de 2 segundos para seleccionar a continuación las horas del temporizador:
 - Indicator lights of timer on control box turn on red:
Las luces del indicador del temporizador en la caja de control se encienden en rojo:
The tree lights will automatically run through a 2-hours ON, 22-hours OFF cycle.
Las luces del árbol se activarán automáticamente en un ciclo de 2 horas encendidas y 22 horas apagadas.
 - Indicator lights of timer on control box turn on green:
Las luces del indicador del temporizador en la caja de control se encienden en verde:
The tree lights will automatically run through a 4-hours ON, 20-hours OFF cycle.
Las luces del árbol se activarán automáticamente en un ciclo de 4 horas encendidas y 20 horas apagadas.
 - Indicator lights of timer on control box turn on blue:
Las luces del indicador del temporizador en la caja de control se encienden en azul:
The tree lights will automatically run through a 6-hours ON, 18-hours OFF cycle.
Las luces del árbol se activarán automáticamente en un ciclo de 6 horas encendidas y 18 horas apagadas.
 - Indicator lights of timer on control box turn on yellow:
Las luces del indicador del temporizador en la caja de control se encienden en amarillo:
The tree lights will automatically run through a 8-hours ON, 16-hours OFF cycle.
Las luces del árbol se activarán automáticamente en un ciclo de 8 horas encendidas y 16 horas apagadas.
- No memory mode on timer whether the tree or the timer is re-started.
No hay modo de memoria en el temporizador, sin considerar que el árbol o el temporizador se reinicien.



- Press the Brightness Adjustment button more than 1 second to select the brightness of tree lights as indicator lights of brightness indicate.
Mantenga presionado el botón por más de 1 segundo para regular el brillo para seleccionar el brillo de las luces del árbol como las luces del indicador de brillo indican.
There is memory mode on brightness adjustment.
Hay modo de memoria en el ajuste del brillo.